

JOAQUÍN TORRES

Tasador de San Francisco



Un mensaje para los propietarios de SF

La Oficina del Tasador-Registrador está comprometida a ayudar a los residentes de San Francisco a alcanzar la salud y el bienestar mientras continúan reconectándose con sus seres queridos, sus vecinos y nuestra gran ciudad. Es por eso que se creó esta guía de recursos, para compartir recursos comunitarios, así como información relevante para usted.

Salud física y bienestar

El hacer ejercicio y pasar tiempo en la naturaleza (20 minutos al día) puede mejorar nuestra salud física y mental.

SF es una de las ciudades más aptas para caminar y andar en bicicleta. Aquí hay sugerencias para hacerle salir y moverse de nuevo.

- **Coalición de ciclistas de SF** at SFbike.org, 415-431-2453
- **Su nueva ruta panorámica de 49 millas** en Projects.sfchronicle.com/total-sf/home/

Salud financiera

La serie **Family Wealth** 2021-22 está aquí para ayudarle a usted y a su familia a alcanzar la seguridad financiera, definida como "un estado en el que una persona puede cumplir plenamente con sus obligaciones financieras actuales y continuas, sentir que su futuro financiero está seguro, y es capaz de tomar decisiones que le permitan disfrutar de la vida" (consumerfinance.gov).

- Eventos y recursos gratuitos sobre la planificación patrimonial, el ahorro de impuestos, la ayuda con la hipoteca, buenos hábitos financieros y mucho más. SFassessor.org/familywealthforum

Prevención de lesiones y preparación para emergencias

Aprenda qué hacer en caso de una emergencia, cómo proteger a los demás y limitar la propagación del COVID-19, y reciba consejos para mantener un hogar saludable.

- Las lesiones se pueden prevenir. Existen formas comprobadas para reducir las caídas y garantizar la seguridad de los mayores en sus hogares. Solicite una evaluación de seguridad en el hogar gratis llamando al 628-206-7695 o enviando un correo electrónico a CHIPPS@sfdph.org
- SF72.org
- SFenvironment.org, 415-355-3700
- Programe una recogida gratuita en la acera de artículos voluminosos para reciclar. Recology.com, 415-330-1300



Ayuda fiscal para personas mayores

- Si usted está planeando mudarse a una casa nueva o más chica, aprenda cómo transferir su valor de tasación bajo a su nuevo hogar. Para mayores informes sobre la nueva ley Prop 19, conéctese a SFassessor.org/prop19
- El programa de Postergación de Impuestos a la Propiedad permite a los propietarios elegibles posponer los impuestos a la propiedad. Se puede solicitar a partir del 1º de octubre de 2021; llame al 1-800-952-5661 para mayores informes. sco.ca.gov

Tómese un momento para usar la cámara de su teléfono celular, apunte al código QR para acceder directamente a esta guía y a los enlaces.

繁體中文, Español



Explore los parques, el arte y la cultura de SF

Cada año, los impuestos a la propiedad aportan \$3,000 millones en fondos que apoyan los servicios locales de la ciudad, incluyendo nuestros parques, las artes y la educación pública. Este verano reconecte los lazos con sus seres queridos en estos increíbles espacios abiertos e instituciones.

Parques

¿Sabía que hay 220 parques en San Francisco? Estos parques cubren el 20% de superficie de la ciudad. Explore las muchas formas en que puede interactuar: inscribese en un programa de recreación para jóvenes, aprenda nuevas habilidades de horticultura, conozca a sus vecinos, mantenga vivas las amistades mientras disfruta de los parques. sfrecpark.org, 415-831-2700

Biblioteca

Summer Stride es un programa de verano anual de aprendizaje, lectura y exploración para todas las edades y capacidades. La Biblioteca presenta charlas de autores, regalos de libros (¡10 por estudiante del SFUSD!), aprendizaje STEM, y oportunidades de desarrollo laboral para los adolescentes. sfpl.org, 415-557-4400

Oportunidades de enriquecimiento para los jóvenes

Las oportunidades de aprendizaje, las aperturas de campamentos de verano, y los recursos de trabajo para jóvenes de 16 a 25 años se actualizan regularmente. dcyf.org, 415-554-8990

Muchos **museos y centros culturales** de San Francisco ofrecen entrada gratuita

- Museo de Arte Asiático (1er lunes), Academia de Ciencias de California (4-5 veces al año)
- Legión de Honor, Museo de Young
 - o Entrada para todos gratis los primeros martes y entrada gratis los sábados para los residentes del Área de la Bahía
 - o Reserve sus boletos en Deyoung.famsf.org/free-reduced-admission, Legionofhonor.famsf.org
- **Más de 20 museos participan en el programa Museos para Todos de SF**, que ofrece entradas gratuitas o con descuento a las personas y familias que reciben prestaciones públicas. Conéctese a sfmuseumsforall.org
- **Los centros culturales basados en la comunidad** ofrecen espectáculos, exposiciones y clases. Vuelva a visitar el Mission Cultural Center for Latino Arts y SOMArts. Haga clic en "Experience Art" en sfartscommission.org

Let's Keep the Generosity Going!

Muestre su amor por los **pequeños negocios de San Francisco** que han sufrido mucho durante la pandemia de COVID-19 y que necesitan todos los clientes que puedan conseguir. Aquí hay inspiración sobre dónde disfrutar del aire libre este verano.

- @SharedSpacesSF   ¡2,500 activaciones y creciendo!
- shopdine49.com, y legacybusiness.org

Ayude a correr la voz sobre los programas de **Asistencia a las Pequeñas Empresas** con sus negocios locales y organizaciones sin fines de lucro favoritos para apoyar su recuperación. Recursos financieros y más en OEWD.org/covid19.

Done su tiempo y talento para ayudar con proyectos en la ciudad.

- Busque aliarse con una **persona mayor** que necesite ayuda para comprar despensa, recibir envíos de medicamentos, pasear al perro o recoger el correo. Conéctese a Shanti.org/CERV, envíe un correo electrónico a helpnow@shanti.org o llame al 415-674-4701.
- Comparta un libro. Littlefreelibrary.org, o bien friendssfpl.org
- Otras maneras de donar: SF.gov/volunteer-and-donate-during-covid-19-pandemic